

## Protokollauszug vom 7. April 2010, 186. Sitzung

### 5735. 2009/610

#### **Weisung 467 vom 16.12.2009**

#### **Einstieg von Jugendlichen in die Berufswelt, Statusbericht zur Massnahmenpalette Bericht, Antrag auf Abschreibung von drei Postulaten**

Antrag des Stadtrats:

1. Der Bericht betreffend Massnahmen gegen die Jugendarbeitslosigkeit wird zur Kenntnis genommen.
2. Das Postulat, GR Nr. 2004/153, von Anna Brändle Galliker betreffend Jugendarbeitslosigkeit, Massnahmenpaket zur Senkung, überwiesen am 2. Juni 2004, wird als erledigt abgeschrieben.
3. Das Postulat, GR Nr. 2005/118, von Hanspeter Kunz und Ernst Danner betreffend Jugendarbeitslosigkeit und Jugendgewalt, Bekämpfung durch Ausbildungsverbände, überwiesen am 20. September 2006, wird als erledigt abgeschrieben.
4. Das Postulat, GR Nr. 2005/120, von Hanspeter Kunz und Ernst Danner betreffend Lehrstellenproblematik, Sensibilisierung für das duale Bildungssystem bei internationalen Unternehmen und ausländischen Selbständigerwerbenden, überwiesen am 20. September 2006, wird als erledigt abgeschrieben.

Änderungsantrag zu Ziffer 1:

Die Mehrheit der SK SD beantragt Zustimmung zum Antrag des Stadtrats

Die Minderheit der SK SD beantragt folgende Änderung des Antrags des Stadtrats.

1. Der Bericht betreffend Massnahmen gegen die Jugendarbeitslosigkeit wird *ablehnend* zur Kenntnis genommen.

Mehrheit: Myrtha Meuli (SP), Referentin; Präsident Dr. Josef Widler (CVP), Vizepräsidentin Jris Bischof (SP), Lukas Apafi (FDP), Dominique Feuillet (SP), Peider Filli (Grüne), Peter Küng (SP), Marcel Savarioud (SP), Thomas Wyss (Grüne)  
Minderheit: Dr. Guido Bergmaier (SVP), Referent; Mauro Tuena (SVP), Hedy Schlatter (SVP)  
Abwesend: Roger Tognella (FDP)

Der Rat stimmt dem Antrag der Mehrheit mit 96 gegen 20 Stimmen zu.

2 / 2

Schlussabstimmung über den bereinigten Antrag:

Die SK SD beantragt Zustimmung zum Antrag des Stadtrats.

Zustimmung: Myrtha Meuli (SP), Referentin; Präsident Dr. Josef Widler (CVP), Vizepräsidentin Jris Bischof (SP), Lukas Apafi (FDP), Dominique Feuillet (SP), Peider Filli (Grüne), Peter Küng (SP), Marcel Savarioud (SP), Thomas Wyss (Grüne)  
Enthaltung Dr. Guido Bergmaier (SVP), Mauro Tuena (SVP), Hedy Schlatter (SVP)  
Abwesend: Roger Tognella (FDP)

Der Rat stimmt dem Antrag der SK SD mit 96 gegen 0 Stimmen zu.

Damit ist in Übereinstimmung mit dem Stadtrat beschlossen:

1. Der Bericht betreffend Massnahmen gegen die Jugendarbeitslosigkeit wird zur Kenntnis genommen.
2. Das Postulat, GR Nr. 2004/153, von Anna Brändle Galliker betreffend Jugendarbeitslosigkeit, Massnahmenpaket zur Senkung, überwiesen am 2. Juni 2004, wird als erledigt abgeschrieben.
3. Das Postulat, GR Nr. 2005/118, von Hanspeter Kunz und Ernst Danner betreffend Jugendarbeitslosigkeit und Jugendgewalt, Bekämpfung durch Ausbildungsverbände, überwiesen am 20. September 2006, wird als erledigt abgeschrieben.
4. Das Postulat, GR Nr. 2005/120, von Hanspeter Kunz und Ernst Danner betreffend Lehrstellenproblematik, Sensibilisierung für das duale Bildungssystem bei internationalen Unternehmen und ausländischen Selbständigerwerbenden, überwiesen am 20. September 2006, wird als erledigt abgeschrieben.

Mitteilung an den Stadtrat und amtliche Publikation am 14. April 2010 gemäss Art. 12 der Gemeindeordnung

Im Namen des Gemeinderates

Präsidium

Sekretariat